



# Flerspråklighet

## Å lære språk: tips og triks

Språk gir tilgang til helt nye verdener! Du kan snakke med og forstå mange flere mennesker, ha tilgang til mye mer informasjon og se ting fra nye perspektiver. Utfordringen er å lære dem! Få noen ideer om hvordan du kan lære språk på en effektiv og morsom måte!

Kunnskapsområde	Språk
Tema	Språk, kulturer
Tid beregnet	2 t
Læringsmål	<p>Hvis du går gjennom hele denne læringsenheten, vil du</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• lære hvor mange språk og alfabeter det er i verden</li> <li>• lære noen triks for å lære språk</li> <li>• lære nye ord</li> </ul>

## Oppvarming

La oss starte med en quiz! Gjør det sammen og ... ha det gøy!

**1. Hvor mange talespråk er det i verden?**

- a** rundt 70
- b** rundt 700
- c** rundt 7000

**2. Hvor mange språk vil eksistere om 100 år ifølge UNESCO?**

- a** 1500
- b** 3500
- c** 7500

**3. Hva er de 10 mest talte språkene i verden? Sett dem i rekkefølge.**

Arabisk - Bengali - Portugisisk - Indonesisk - Spansk - Russisk - Engelsk - Fransk - Mandarin - Hindi

4. Hvordan skriver du "Europa" i de følgende skriftsystemene? Koble ordene i høyre kolonne med navnet på skrivesystemet det skrives i.

Arabisk	ئۈپۈرپا
Persisk	یورپا
Hebraisk	אָרוּפָה
Thai	ເປົ່າ
Japansk	エウロッパ
Kyrillisk	Чурос
Gresk	Ευρώπη
Latinsk	Europea
Hindi	यूरोपी

5. Hvilke andre skrivesystemer kjenner du, eller andre rundt deg, til?

Skriv dem ned eller la dem skrive det ned for deg!

## Lære

### 1

Det er umulig å lære alle språk, men absolutt mulig å lære noen av dem!

Du trenger bare å følge noen tips og triks!

Les dem sammen og se om dere allerede bruker noen av dem!

#### 1. Lær når du kan koncentrere deg ordentlig

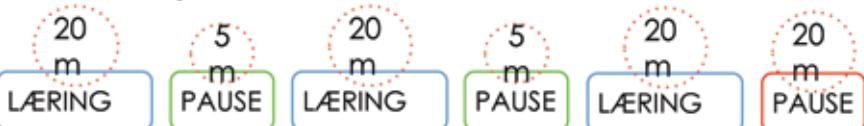
Når på dagen kan du letttere koncentrere deg?

Lær i løpet av den tiden!



Tips: Gå gjennom stoffet én gang til før du legger deg!

#### 2. Lær med rytm



Tips til pausen:

ikke bruk smarttelefon eller TV, vær aktiv og få frisk luft!

**3. Aktiver alle sanser**

Mennesker husker i gjennomsnitt:

10 % av det de leser

20 % av det de hører

30 % av det de ser

50 % av det de hører og ser

70 % av det de sier selv

90 % av det de føler



Tips: Du er kanskje en som husker mer ved å visualisere ting eller høre dem, men jo flere sanser du aktiverer, jo lettere blir det å lære!

**4. Bruk mnemoniske strategier**

For eksempel: Hjelp sinnet ditt til å huske nye ord ved å koble dem til ord som høres like ut eller grammatiske regler ved å lage et rim eller bruke akronymer!

**5. Snakk med deg selv**

Det høres kanskje rart ut, men det er det ikke ...

Det er faktisk nyttig!

Mens du snakker med deg selv, øver du på ordene du har lært og du blir vant til å uttale dem.

Når du gjør det, vil du også legge merke til hvilke ord du ikke kan ennå! Da vet du hvilke ord du bør lære videre!

**6. Spill med kartotekkort**

Ta noen lapper og skriv:

ordet på ditt språk på forsiden og  
ordet på målspråket på baksiden.



Klar til å spille? Ta kortstokken du har laget, og sjekk én etter én hvilke ord du allerede husker. Legg hvert kort du gjetter riktig bakerst. Hvis du ikke husker det legger du kortet i midten av kortstokken. Du vinner spillet når du husker alle!

### **7. Post-it-lapper OVERALT!**

Hvordan sier du seng, lampe, tannkrem, glass osv.?

Skriv oversettelsen på en post-it-lapp, og klippe og kle på gjenstander du har hjemme slik at du vil se dem ofte og dermed øve jevnlig!



### **8. Knytt ord til bilder**

Det er lettere å huske nye ord hvis du forbinder dem med noen bilder. Du kan visualisere dem i tankene dine, eller enda bedre – lage noen enkle tegninger selv eller lage et collage med bilder hentet fra gamle blader.



### **9. La kunsten støtte deg!**

Har du noen gang hørt på musikk mens du lærer? Prøv med forskjellig type musikk, finn den rette stemningen for deg!

En annen kunstrelatert teknikk? Skissér tilfeldige ting mens du gjentar ord høyt!

### **10. Øk kontakten med målspråket ditt**

- **Snakk** med folk som snakker det, uten å skamme deg hvis du sier noe feil eller har feil uttale!  
Hjem bryr seg, du gjør ditt beste! La oss ta det med ro og ta det som en mulighet til å le sammen!
- **Lytt** til sanger (lær tekstene og syng dem), podcaster, serier og filmer (prøv med undertekster på samme språk)
- **Les** nyheter, tegneserier eller bøker



Visste du om noen av disse tipsene? Hvilke vil du prøve å huske på og hvilke vil du prøve ut?

Del ideene dine med kompisene din.

**Når dere er ferdige, forteller dere hverandre hvilke språk dere kan og hvilke dere ønsker å lære eller forbedre.**

Vil dere lære det samme språket?

Tenk over hvordan dere kan støtte hverandre!

Vil du lære/forbedre ferdighetene dine i språket som kompisene din snakker?

Bruk tandem-metoden! Det vil si: Dere møtes regelmessig og snakker en halvtime på det ene språket, og så en halvtime på det andre.

# 2

Vil dere ha det litt gøy sammen?

Bestem dere for ett språk (et som ingen av dere kan eller et som en av dere kan).

**Finn så en sang på dette språket.**

Enten kan en av dere lære den til den andre, eller så finner dere en på internett (ved å skrive for eksempel «finsk reggae», «vietnamesisk rock») og finner teksten.

**Ha det gøy med å synge den sammen!**

Hvis dere foretrekker det, kan dere se etter dikt, gamle ordtak, «tunekrøllere»...

---

#### Riktige svar

1. C
2. B
3. Engelsk - Mandarin - Hindi - Spansk - Fransk - Arabisk - Bengali - Russisk - Portugisisk - Indonesisk
4. Arabisk: اپوروا - Persisk: هاینگا - Hebraisk: יְהוָה - Thai: ທ່ານພະຈິກາ - Japansk: ヨーロッパ - Kyrillisk: Европа/Європа - Gresk: Ευρώπη - Latinsk: Europa  
Hindi: यूरोप

## Skape

Lag en liten visuell ordbok på målspråket/målspråkene deres.  
Hvordan? Velg ett eller flere emner som dere begge er interessert i, f.eks. transportmidler.

Avhengig av hvilket ferdighetsnivå dere har om emnet, kan dere:

### 1

Tegne så mange bilder som ord du vil oversette (ett med en bil, ett med en sykkel, ett med en elsykkel, ett med et esel, ett med et fly ...), og plassere begrepene ved siden av dem.

### 2

Tegne et detaljert bilde og koble de forskjellige delene til de forskjellige tekniske begrepene (f.eks. sykkel: pedal, sal, styrer osv.)

## Reflektere

For å snakke på et annet språk trenger du litt mot, og fremfor alt selviron!

Hvem bryr seg om dere ikke uttaler det riktig eller om grammatikken er feil! La oss være glade for at dere prøver, og la oss ha det gøy og le av de morsomme eller absurde situasjonene som kan oppstå ...

Hva synes du om dette forslaget?

Diskuter med kompisene din og reflekter over hva som hindrer og hjelper språklæringsprosessen deres!